

## 非過海隧道汽車流量

### Vehicular Flow through Non-Cross Harbour Tunnels

表 3.2(a) : 獅子山隧道

Table 3.2(a) : Lion Rock Tunnel

2010/11

| 年 / 月<br>Year/Month | 私家車、的士及電單車<br>Private Cars, Taxis<br>and Motor Cycles |             |               | 單層巴士、小巴及5.5公噸及以下的貨車<br>Single Deck Buses, Light Buses &<br>Goods Vehicles of 5.5 Tonnes & Less |             |               | 雙層巴士及5.5公噸以上的貨車<br>Double Deck Buses &<br>Goods Vehicles Above 5.5 Tonnes |             |               | 總行車架次<br>Total<br>Vehicles |             |               | 平均每日架次<br>Average<br>Daily Vehicles |             |               |
|---------------------|-------------------------------------------------------|-------------|---------------|------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|---------------|---------------------------------------------------------------------------|-------------|---------------|----------------------------|-------------|---------------|-------------------------------------|-------------|---------------|
|                     | 南行                                                    | 北行          | 雙程合計          | 南行                                                                                             | 北行          | 雙程合計          | 南行                                                                        | 北行          | 雙程合計          | 南行                         | 北行          | 雙程合計          | 南行                                  | 北行          | 雙程合計          |
|                     | South-bound                                           | North-bound | Two-way Total | South-bound                                                                                    | North-bound | Two-way Total | South-bound                                                               | North-bound | Two-way Total | South-bound                | North-bound | Two-way Total | South-bound                         | North-bound | Two-way Total |
| 2005                | 10 027 025                                            | 10 661 946  | 20 688 971    | 2 591 144                                                                                      | 2 682 036   | 5 273 180     | 2 976 553                                                                 | 3 035 440   | 6 011 993     | 15 594 722                 | 16 379 422  | 31 974 144    | 42 725                              | 44 875      | 87 600        |
| 2006                | 10 290 559                                            | 10 995 978  | 21 286 537    | 2 662 485                                                                                      | 2 776 465   | 5 438 950     | 2 881 551                                                                 | 2 938 460   | 5 820 011     | 15 834 595                 | 16 710 903  | 32 545 498    | 43 382                              | 45 783      | 89 166        |
| 2007                | 10 571 617                                            | 11 207 032  | 21 778 649    | 2 697 466                                                                                      | 2 778 982   | 5 476 448     | 2 777 642                                                                 | 2 818 086   | 5 595 728     | 16 046 725                 | 16 804 100  | 32 850 825    | 43 964                              | 46 039      | 90 002        |
| 2008                | 10 011 761                                            | 10 656 117  | 20 667 878    | 2 636 258                                                                                      | 2 690 698   | 5 326 956     | 2 484 205                                                                 | 2 531 017   | 5 015 222     | 15 132 224                 | 15 877 832  | 31 010 056    | 41 345                              | 43 382      | 84 727        |
| 2009                | 10 104 268                                            | 10 678 651  | 20 782 919    | 2 641 951                                                                                      | 2 714 579   | 5 356 530     | 2 386 011                                                                 | 2 406 302   | 4 792 313     | 15 132 230                 | 15 799 532  | 30 931 762    | 41 458                              | 43 286      | 84 745        |
| 2009 / 06           | 804 144                                               | 849 557     | 1 653 701     | 216 445                                                                                        | 223 975     | 440 420       | 194 504                                                                   | 195 662     | 390 166       | 1 215 093                  | 1 269 194   | 2 484 287     | 40 503                              | 42 306      | 82 810        |
| 07                  | 829 071                                               | 865 279     | 1 694 350     | 225 389                                                                                        | 232 153     | 457 542       | 198 022                                                                   | 200 519     | 398 541       | 1 252 482                  | 1 297 951   | 2 550 433     | 40 403                              | 41 869      | 82 272        |
| 08                  | 846 045                                               | 886 988     | 1 733 033     | 226 565                                                                                        | 230 582     | 457 147       | 200 031                                                                   | 203 361     | 403 392       | 1 272 641                  | 1 320 931   | 2 593 572     | 41 053                              | 42 611      | 83 664        |
| 09                  | 825 145                                               | 873 218     | 1 698 363     | 225 045                                                                                        | 231 882     | 456 927       | 200 356                                                                   | 203 276     | 403 632       | 1 250 546                  | 1 308 376   | 2 558 922     | 41 685                              | 43 613      | 85 297        |
| 10                  | 871 917                                               | 912 566     | 1 784 483     | 223 386                                                                                        | 239 754     | 463 140       | 201 357                                                                   | 203 201     | 404 558       | 1 296 660                  | 1 355 521   | 2 652 181     | 41 828                              | 43 726      | 85 554        |
| 11                  | 855 108                                               | 904 472     | 1 759 580     | 222 247                                                                                        | 232 445     | 454 692       | 208 643                                                                   | 207 930     | 416 573       | 1 285 998                  | 1 344 847   | 2 630 845     | 42 867                              | 44 828      | 87 695        |
| 12                  | 891 258                                               | 938 532     | 1 829 790     | 229 653                                                                                        | 239 149     | 468 802       | 210 627                                                                   | 212 111     | 422 738       | 1 331 538                  | 1 389 792   | 2 721 330     | 42 953                              | 44 832      | 87 785        |
| 2010 / 01           | 878 271                                               | 940 966     | 1 819 237     | 232 390                                                                                        | 238 068     | 470 458       | 210 902                                                                   | 211 606     | 422 508       | 1 321 563                  | 1 390 640   | 2 712 203     | 42 631                              | 44 859      | 87 490        |
| 02                  | 845 556                                               | 883 902     | 1 729 458     | 184 425                                                                                        | 192 304     | 376 729       | 166 097                                                                   | 169 474     | 335 571       | 1 196 078                  | 1 245 680   | 2 441 758     | 42 717                              | 44 489      | 87 206        |
| 03                  | 877 531                                               | 942 977     | 1 820 508     | 233 231                                                                                        | 237 328     | 470 559       | 213 070                                                                   | 215 433     | 428 503       | 1 323 832                  | 1 395 738   | 2 719 570     | 42 704                              | 45 024      | 87 728        |
| 04                  | 822 705                                               | 872 838     | 1 695 543     | 217 170                                                                                        | 218 366     | 435 536       | 192 042                                                                   | 193 380     | 385 422       | 1 231 917                  | 1 284 584   | 2 516 501     | 41 064                              | 42 819      | 83 883        |
| 05                  | 865 121                                               | 922 247     | 1 787 368     | 233 898                                                                                        | 236 737     | 470 635       | 202 723                                                                   | 204 480     | 407 203       | 1 301 742                  | 1 363 464   | 2 665 206     | 41 992                              | 43 983      | 85 974        |
| 06                  | 826 659                                               | 877 920     | 1 704 579     | 222 575                                                                                        | 230 582     | 453 157       | 195 887                                                                   | 198 203     | 394 090       | 1 245 121                  | 1 306 705   | 2 551 826     | 41 504                              | 43 557      | 85 061        |
| 07                  | 861 229                                               | 906 237     | 1 767 466     | 226 135                                                                                        | 230 815     | 456 950       | 194 789                                                                   | 201 021     | 395 810       | 1 282 153                  | 1 338 073   | 2 620 226     | 41 360                              | 43 164      | 84 523        |
| 08                  | 858 027                                               | 905 295     | 1 763 322     | 237 993                                                                                        | 244 520     | 482 513       | 192 661                                                                   | 195 321     | 387 982       | 1 288 681                  | 1 345 136   | 2 633 817     | 41 570                              | 43 391      | 84 962        |
| 09                  | 855 851                                               | 897 090     | 1 752 941     | 240 454                                                                                        | 245 735     | 486 189       | 187 810                                                                   | 191 684     | 379 494       | 1 284 115                  | 1 334 509   | 2 618 624     | 42 804                              | 44 484      | 87 287        |
| 10                  | 887 747                                               | 936 227     | 1 823 974     | 240 692                                                                                        | 249 346     | 490 038       | 191 782                                                                   | 194 285     | 386 067       | 1 320 221                  | 1 379 858   | 2 700 079     | 42 588                              | 44 512      | 87 099        |
| 11                  | 859 323                                               | 911 286     | 1 770 609     | 246 341                                                                                        | 251 425     | 497 766       | 197 185                                                                   | 201 254     | 398 439       | 1 302 849                  | 1 363 965   | 2 666 814     | 43 428                              | 45 466      | 88 894        |

註：獅子山隧道於1967年11月14日通車。由1993年1月17日起以合約方式將管理及營運的工作交給信佳集團管理有限公司。

Note : The Lion Rock Tunnel was opened to traffic on 14.11.1967. Its management and operation were contracted out to the Serco Group (HK) Ltd. on 17.1.1993.

資料來源：信佳集團管理有限公司

Source : Serco Group (HK) Ltd.